

## Aus dem Alters- und Pflegezentrum Au

### Herzlichen Glückwunsch zum 85. Geburtstag

Am 14. August 2025 konnte Karl Marty seinen 85. Geburtstag feiern. Er durfte zahlreiche Gratulationen entgegennehmen und genoss den besonderen Tag sichtlich.

Wir gratulieren dem Jubilaren von Herzen und wünschen ihm alles Gute, Glück, Gesundheit und viele frohe Stunden im neuen Lebensjahr.



Herr Marty freut sich über die guten Wünsche von Zlata Klaric, Leitung Pflege und Betreuung (links) und Marie-Therese Sommerhalder, Geschäftsführerin.

### Geschafft! Erfolgreiche Berufsabschlüsse

Es freut uns, dass unsere Lernenden und Studierende ihre Ausbildungen erfolgreich abschliessen konnten:

- › Eveline Sturzenegger, dipl. Aktivierungsfachfrau HF
- › Sonja Tschümperlin, Fachfrau Gesundheit EFZ
- › Yohanna Yifter, Fachfrau Gesundheit EFZ (Erwachsenenbildung)
- › Enrique Sabaris, Praktiker Küche PrA

Wir gratulieren den jungen Berufsleuten herzlich und wünschen ihnen viel Glück, Erfolg und Freude im Berufsalltag. Wir sind stolz auf euch!



Christina Heinrich, Ausbildungsverantwortliche (rechts) freut sich mit Eveline Sturzenegger über den erfolgreichen Abschluss zur dipl. Aktivierungsfachfrau HF



Die Verantwortlichen der APZ Au AG gratulieren den jungen Berufsleuten. Bildmitte von links: Enrique Sabaris, Yohanna Yifter und Sonja Tschümperlin

## Erweiterung des Alters- und Pflegezentrums Au - ein weiterer Schritt

### Liebe Steinerinnen und Steiner

Im vergangenen Jahr haben wir erstmals ausführlich über die geplante Erweiterung und Modernisierung des Alters- und Pflegezentrums Au informiert. Damals wurde aufgezeigt, dass das Zentrum sowohl räumlich als auch betrieblich an seine Grenzen stösst. Die Zimmerkapazitäten sind ausgeschöpft, es fehlen Aufenthalts- und Rückzugsorte, Büroräume sind zu klein, und auch die bestehenden Doppelzimmer entsprechen nicht mehr den heutigen Anforderungen. Gleichzeitig fordert auch der Kanton eine Erhöhung der Pflegeplatzanzahl – der Handlungsbedarf ist unumgänglich.

Bereits in der ersten Phase wurde Wert daraufgelegt, relevante Stellen wie Denkmalschutz, Heimatschutz und Gewässerschutz frühzeitig in die Planung einzubeziehen. Diese Vorabklärungen waren notwendig, da die Rahmenbedingungen komplex sind und ein sorgfältiges Vorgehen verlangen.

### Ein Siegerprojekt steht fest

Im Rahmen eines Studienauftrags mit sechs ausgewählten Planungsteams wurde Ende Mai ein überzeugendes Projekt ausgewählt, das die gestellten Anforderungen am besten erfüllt. Das Siegerprojekt der Schmid Schärer Architekten trägt sowohl den betrieblichen Bedürfnissen als auch den baulichen und behördlichen Vorgaben Rechnung. Besonders erfreulich ist, dass die bestehenden Gebäude sowie das Jugendlokal sinnvoll in eine Gesamtlösung integriert werden konnten.

### Die nächsten Schritte

In den kommenden Monaten liegt der Schwerpunkt auf der Finanzierungsplanung. Parallel dazu wird das Siegerprojekt vertieft geprüft und in enger Zusammenarbeit mit den Architekten weiterentwickelt. Damit werden die Grundlagen für den Richt- und Gestaltungsplan geschaffen, bevor das Pro-

jekt zu einem späteren Zeitpunkt auch einer breiteren Öffentlichkeit präsentiert wird.

Es ist dem Verwaltungsrat bewusst, dass dieses Bauvorhaben nicht nur organisatorisch, sondern auch finanziell eine grosse Herausforderung darstellt. Die Investition ist jedoch notwendig, um den wachsenden Bedürfnissen gerecht zu werden und eine qualitativ hochwertige Pflege langfristig zu sichern. Gleichzeitig entsteht ein attraktiver Arbeits- und Ausbildungsort für künftige Fachkräfte.

Über die weiteren Fortschritte werden wir Sie auf dem Laufenden halten. Es ist uns wichtig, dass die Entwicklung des Projekts für die Bevölkerung transparent bleibt.

Der Verwaltungsrat  
Alters- und Pflegezentrum Au AG, Steinen

